



UP & DOWN ROLLER COASTER™

4541 RACING GREEN™

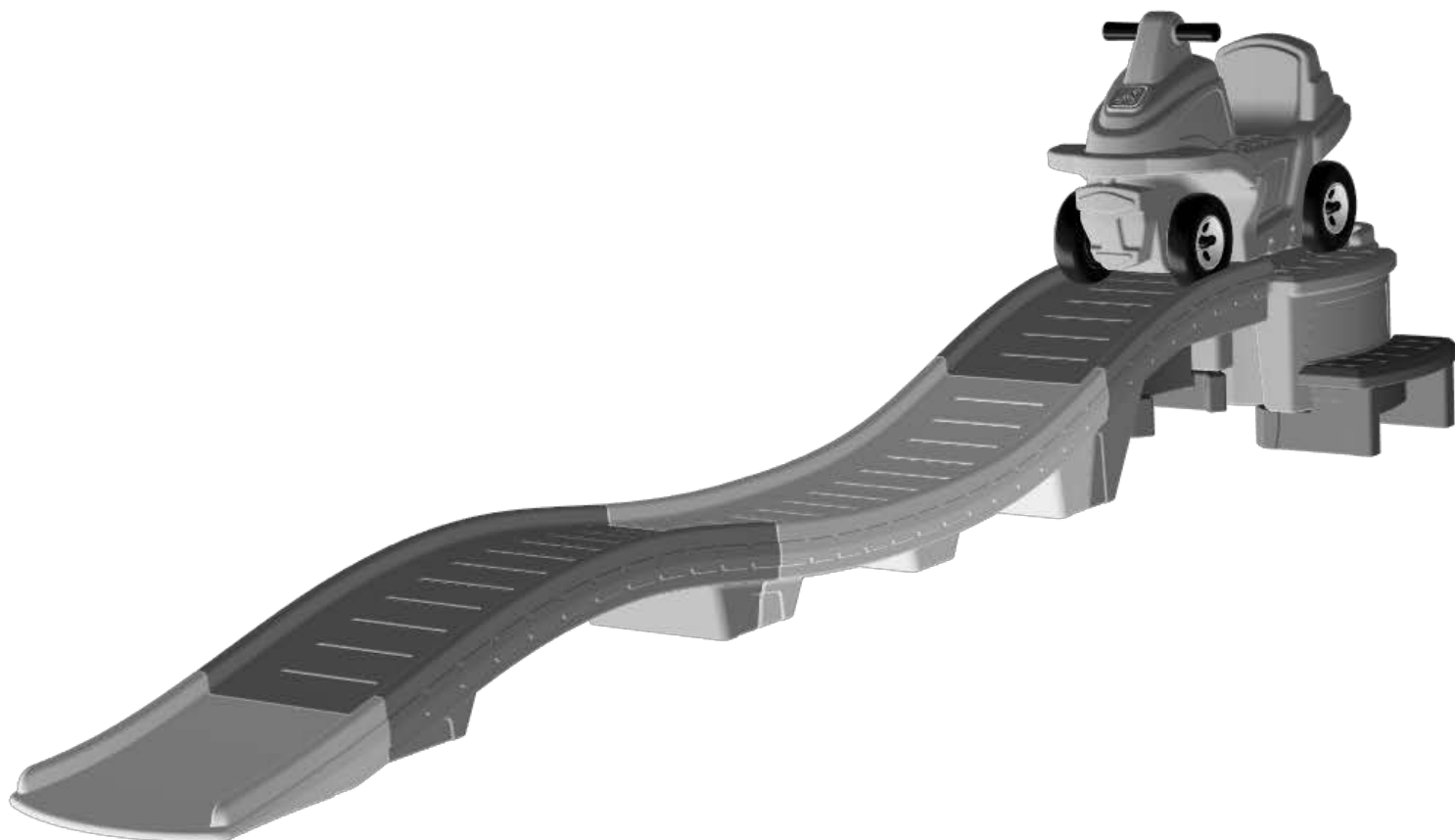
4540 RAPID RIDE & HIDE EDITION™

4539 PLATINUM EDITION™

4724 BUBBLEGUM BLAST™

The Step2 Company, LLC.

10010 Aurora-Hudson Rd.
Streetsboro, OH 44241 USA
1-800-347-8372 USA & Canada Only
(330)656-0440
www.step2.com



ENGLISH

INTENDED FOR USE BY CHILDREN FROM AGES 2 - 5 YEARS.

OBSERVE ALL STATEMENTS AND WARNINGS TO REDUCE
THE LIKELIHOOD OF SERIOUS OR FATAL INJURY.
SAVE THIS SHEET FOR FUTURE REFERENCE.



WARNING: CHOKING HAZARD

Small parts. Adult assembly required.



WARNING:

TO AVOID SERIOUS INJURY:

- Continuous adult supervision required.
- Use only in areas free from obstructions.
- Do not use on steps or steep inclines. Do not use on or near steps, steep inclines or raised or uneven surfaces.
- Keep away from pools or other bodies of water.
- Shoes must be worn during use.
- Allow only one rider.
- Caution children against extreme rocking action.



WARNING:

BURN HAZARD

- Always check the temperature of the product before letting your children play on it.
- Remember that the product may cause burns.
- Always be aware of the sun and weather conditions, and do not assume that the equipment is safe because the air temperature is not very high.

SAFETY INFORMATION

- Supervise children at all times.
- Maximum child's weight: 50 lbs. 22,68 kg.). Limit 1 rider.
- Take indoors or do not use when the temperature drops below 32°F (0°C).

CLEANING INSTRUCTIONS

General Cleaning:

- Use a 50/50 mixture of white vinegar and water.

DISPOSAL INSTRUCTIONS:

Please recycle when possible. Disposal must be in compliance with all government regulations.

**INSPECT THIS PRODUCT BEFORE EACH USE. TIGHTLY
SECURE CONNECTIONS AND REPLACE DAMAGED OR
WORN COMPONENTS. CONTACT THE STEP2 COMPANY
FOR REPLACEMENT PARTS.**

FRANÇAIS

CONÇU POUR UNE UTILISATION PAR DES ENFANTS DE 2 - 5 ANS.

RESPECTEZ LES ÉNONCÉS ET AVERTISSEMENTS SUIVANTS POUR RÉDUIRE LA PROBABILITÉ DE BLESSURE GRAVE, VOIRE MORTELLE.

CONSERVEZ CETTE FEUILLE POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE.



MISE EN GARDE: DANGER D'ÉTOUFFEMENT

Petite pièces. Assemblage par un adulte requis.



MISE EN GARDE: POUR ÉVITER UNE BLESSURE GRAVE:

- Surveillance continue par un adulte requis.
- Utiliser seulement dans des emplacements sans obstacle.
- Ne pas utiliser sur des marches ou des pentes raides. Ne pas utiliser sur des marches, des pentes raides ou à leur proximité, ou sur des surfaces surélevées ou irrégulières.
- Tenir à l'écart des piscines ou de tout point d'eau.
- Le port de chaussures est obligatoire durant l'utilisation.
- Utilisation limitée à un seul utilisateur.
- Interdire tout balancement excessif aux enfants.



MISE EN GARDE: DANGER DE BRÛLE

- Vérifiez toujours la température du produit avant de laisser vos enfants jouer dessus.
- N'oubliez pas que le produit peut causer des brûlures.
- Faites toujours attention au soleil et aux conditions météorologiques, et ne supposez jamais que le matériel est sûr parce que la température de l'air n'est pas très élevée.

RENSEIGNEMENTS DE SÉCURITÉ:

- Surveillance par un adulte requis.
- Poids maximum de l'enfant : 22,68 kg (50 lbs.). Limité à un seul utilisateur.
- Entrez-le à l'intérieur ou ne l'utilisez pas lorsque la température descend à moins de 32°F (0°C).

INSTRUCTIONS DE MISE AU REBUT:

Veillez recycler dans la mesure du possible. L'élimination doit être conforme à toutes les lois nationales.

INSTRUCTIONS DE NETTOYAGE

- Ne plongez pas l'unité dans l'eau et ne la vaporisez jamais directement de liquide.
- Essuyez avec un chiffon mouillé.

Nettoyage général:

- Utilisez un mélange 50/50 de vinaigre blanc et d'eau.

INSPECTEZ CE PRODUIT AVANT CHAQUE UTILISATION. SERREZ BIEN LES CONNEXIONS ET REMPLACEZ LES COMPOSANTS USÉS OU ENDOMMAGÉS. CONTACTEZ LA SOCIÉTÉ STEP2 POUR DES PIÈCES DE RECHANGE.

CET APPAREIL NUMÉRIQUE DE LA CLASSE B EST CONFORME À LA NORME NMB-003 DU CANADA.

ESPAÑOL

SE RECOMIENDA EL USO DE ESTE PRODUCTO PARA NIÑOS 2 - 5 AÑOS.

RESPECTE LAS SIGUIENTES RECOMENDACIONES Y ADVERTENCIAS PARA DISMINUIR LA PROBABILIDAD DE SUFRIR LESIONES GRAVES O MORTALES.

CONSERVE ESTA HOJA PARA SU CONSULTA EN EL FUTURO.



ADVERTENCIA: RIESGO DE ASFIXIA

Contiene piezas pequeñas. Requiere montaje por parte de un adulto.



ADVERTENCIA: PARA EVITAR LESIONES SERIAS:

- Requiere supervisión continua de un adulto.
- Utilícelo sólo en áreas libres de obstáculos.
- No lo use en escalones ni pendientes pronunciadas. No lo use en o cerca de escalones, pendientes pronunciadas ni otras superficies levantadas o desniveladas.
- Manténgalo alejado de piscinas u otras masas de agua.
- Se debe estar calzado cuando se usa.
- Permita sólo un niño a la vez.
- Advierta a los niños que no se balanceen en exceso.



ADVERTENCIA: RIESGO DE QUEMADURAS

- Verifique siempre la temperatura del producto antes de permitir que los niños jueguen en él.
- Recuerde que el producto puede provocar quemaduras.
- Siempre tenga en cuenta el sol y las condiciones climáticas y no asuma que el equipo es seguro debido a que la temperatura del aire no es demasiado elevada.

ESPAÑOL

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD:

- Se requiere la supervisión de un adulto.
- Peso máximo del niño: 22,68 kg (50 lbs.). Su uso se limita a un niño a la vez.
- Guárdelo adentro o no lo utilice cuando la temperatura sea inferior a 0°C (32°F).

ASEGÚRESE QUE LOS NIÑOS:

- no utilicen este producto hasta que se haya finalizado su montaje.

INSTRUCCIONES PARA LA LIMPIEZA

- No sumerja el producto en agua ni lo rocíe con líquido directamente.
- Hume deca para limpiarlo.

Limpieza general:

- Use una mezcla 50/50 de vinagre blanco y agua.

INTRUCCIONES PARA LA ELIMINACIÓN:

Recicle los componentes si tiene la posibilidad. La eliminación de este producto se debe realizar de conformidad con la Normativa Gubernamental.

EXAMINE EL PRODUCTO ANTES DE CADA UTILIZACIÓN. FIJE LAS CONEXIONES Y SUSTITUYA LOS COMPONENTES QUE PRESENTEN DAÑOS O DESGASTE. PÓNGASE EN CONTACTO CON LA EMPRESA STEP2 PARA OBTENER PIEZAS DE REPUESTO.

ITALIANO

PRODOTTO INTESO PER L'USO DA PARTE DI BAMBINI DAI 2 - 5 ANNI.

OSSERVARE LE SEGUENTI DICHIARAZIONI E AVVERTENZE PER RIDURRE IL RISCHIO DI INFORTUNI GRAVI O FATALI. CONSERVARE QUESTO FOGLIO PER FUTURO RIFERIMENTO.



AVVERTENZE: RISCHIO DI SOFFOCAMENTO

Parti di dimensioni ridotte. È necessario il montaggio da parte di adulti.



AVVERTENZE: PRECAUZIONI PER LA PREVENZIONE DI INFORTUNI GRAVI:

- È richiesta la presenza costante di un adulto.
- Utilizzare solo in aree prive di ostacoli.
- Non utilizzare su scalini o superfici inclinate ripide.
- Non utilizzare su o in prossimità di scalini, superfici inclinate ripide o superfici rialzate o irregolari.
- Tenere a distanza da piscine o altri corpi d'acqua.
- Indossare le scarpe durante l'uso.
- L'utilizzo è consentito a un solo bambino per volta. Informare i bambini della pericolosità di movimenti oscillatori estremi.



AVVERTENZE: PERICOLO DI USTIONI

- Controllare sempre la temperatura del prodotto prima di permettere ai bambini di giocare su di esso.
- Ricordarsi che il prodotto può provocare ustioni.
- Prestare sempre la massima attenzione alle condizioni meteo e al sole, e non presumere che l'attrezzatura sia sicura perché la temperatura dell'aria non è molto alta.

INFORMAZIONI SULLA SICUREZZA:

- È necessaria la supervisione da parte di un adulto.
- Peso massimo del bambino: 22,68 kg (50 lbs.). Destinato all'uso da parte di 1 solo bambino.
- Spostarlo in interni o non utilizzare a temperature inferiori ai 0°C (32°F).

ISTRUZIONI PER LA PULIZIA

- Non immergere in acqua o liquido né spruzzare liquidi direttamente sull'unità.
- Pulire con un panno umido utilizzando.

Pulizia generale:

- Usa una miscela 50/50 di aceto bianco e acqua.

ISTRUZIONI PER LO SMALTIMENTO:

Riciclare quando possibile. Lo smaltimento deve essere effettuato in conformità con tutti i regolamenti previsti dal governo.

ISPEZIONARE QUESTO PRODOTTO PRIMA DI CIASCUN UTILIZZO. CHIUDERE FERMAMENTE LE CONNESSIONI E SOSTITUIRE I COMPONENTI DANNEGGIATI O USURATI. CONTATTARE STEP2 COMPANY PER OTTENERE RICAMBI.

NEDERLANDS

BESTEMD VOOR GEBRUIK DOOR KINDEREN VAN 2 - 5 JAAR.

NEEM DE VOLGENDE VERKLARINGEN EN WAARSCHUWINGEN IN ACHT OM WAARSCHIJNLIJK ERNSTIG OF FATAAL LETSEL TE VERMINDEREN. BEWAAR DIT BLAD VOOR TOEKOMSTIGE REFERENTIE.



WAARSCHUWING: VERSTIKKINGSGEVAAR

Kleine onderdelen. Montage door volwassene vereist.



WAARSCHUWING: OM ERNSTIG LETSEL TE VOORKOMEN:

- Doorlopend toezicht van volwassene vereist.
- Alleen gebruiken op plekken zonder obstakels.
- Niet gebruiken op trappen of stijlhellingen. Niet gebruiken op of in de buurt van trappen, stijle hellingen of hoger gelegen of ongelijke oppervlakken.
- Uit de buurt van zwembaden of ander water houden.
- Tijdens gebruik moeten schoenen worden gedragen.
- Slechts één berijder toestaan.
- Waarschuw kinderen tegen sterk heen en weer schommelen.



WAARSCHUWING: VERBRANDINGSGEVAAR

- Controleer altijd de temperatuur van het product voordat u uw kinderen er op laat spelen.
- Vergeet niet dat het product brandwonden kan veroorzaken.
- Let altijd goed op de zon en weersomstandigheden en ga er niet zonder meer vanuit dat het toestel veilig is omdat de luchttemperatuur niet erg hoog is.

VEILIGHEIDSGEGEVINGEN:

- Toezicht van een volwassene vereist.
- Maximum gewicht van het kind 22,68 kg (50 lbs.). Limiet 1 rijder.
- Breng deze naar binnen en gebruik deze niet wanneer de temperatuur onder 0°C (32°F) zakt.

REINIGINGSINSTRUCTIES

- Niet in water onderdompelen of rechtstreek vloestof op de eenheid sproeien.
- Veeg met een vochtige doek.

Algemene reiniging:

- Gebruik een 50/50 mengsel van witte azijn en water.

AFVOERINSTRUCTIES:

Wanneer mogelijk recylen. Afvoeren moet gebeuren in overeenstemming met alle overheidsvoorschriften.

DIT PRODUCT VOÓR ELK GEBRUIK INSPECTEREN. DRAAI VERBINDINGEN GOED VAST EN VERVANG BESCHADIGDE OF VERSLETEN COMPONENTEN. NEEM CONTACT MET DE STEP2 COMPANY VOOR VERVANGINGSONDERDELEN.

POLSKI

PRODUKT PRZEZNACZONY DLA DZIECI 2 - 5 LAT.

PRZESTRZEGANIE PONIŻSZYCH ZALECEŃ I OSTRZEŻEŃ ZMNIEJSZY PRAWDOPODOBIEŃSTWO ODNIESIENIA POWAŻNYCH LUB ŚMIERTELNYCH OBRAŹEŃ CIAŁA.

ZACHOWAĆ TĘ INSTRUKCJĘ DO PÓŹNIEJSZYCH KONSULTACJI.



OSTRZEŻENIE! RYZKO ZADŁAWIENIA

Małe części. Montaż powinna wykonać osoba dorosła.



OSTRZEŻENIE! ZAPOBIEGANIE POWAŻNYM OBRAŻENIOM:

- Zabawa powinna odbywać się pod ciągłą opieką osób dorosłych.
- Używać tylko w miejscach, w których nie ma przeszkód.
- Nie należy używać produktu na stopniach ani dużych pochyłościach. Nie należy używać produktu na stopniach, dużych pochyłościach, podwyższeniach ani nierównych powierzchniach.
- Nie używać w pobliżu basenów lub innych zbiorników wodnych.
- Podczas używania produktu należy nosić obuwie.
- Zabawki może korzystać jednocześnie tylko jedna osoba.
- Należy zwracać uwagę na dzieci podczas dużego kołysania.



OSTRZEŻENIE! NIEBEZPIECZEŃSTWO POPARZENIA

- Zawsze należy sprawdzić temperaturę produktu przed zezwoleniem dzieciom na zabawę.
- Należy pamiętać, że produkt może powodować poparzenia.
- Zawsze należy zwracać uwagę na słońce i warunki pogodowe. Nie można zakładać, że urządzenie jest bezpieczne, ponieważ temperatura powietrza nie jest bardzo wysoka.

INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA:

- Wymagany nadzór dorosłych.
- Maksymalna waga dziecka: 22,68 kg (50 lbs.). Ograniczenie: 1 dziecko.
- Przechowywać w zamkniętych pomieszczeniach lub nie używać, jeśli temperatura spadnie poniżej 0°C (23°F).

INSTRUKCJA CZYSZCZENIA

- Nie zanurzać w wodzie ani nie rozpylać cieczy bezpośrednio na urządzenie.
- Przecierać wilgotną szmatką.

Оgólne czyszczenie:

- Użyj 50/50 mieszanki białego octu i wody.

INSTRUKCJA UTYLIZACJI:

Produkt należy zutylizować, jeśli to możliwe. Należy utylizować zgodnie z obowiązującymi, krajowymi przepisami.

NALEŻY SPRAWDZAĆ PRODUKT PRZED KAŻDYM UŻYCIEM. MOCNO DOKRĘCIĆ POŁĄCZENIA I WYMIENIĆ USZKODZONE LUB ZUŻYTE CZĘŚCI. W CELU WYMIANY CZĘŚCI NALEŻY SKONTAKTOWAĆ SIĘ Z FIRMĄ STEP2.

PORTUGUÊS

DESTINA-SE A SER UTILIZADO POR CRIANÇAS COM 2-5 ANOS.

RESPEITE AS SEGUINTES ADVERTÊNCIAS E AVISOS PARA REDUZIR A PROBABILIDADE DE UMA LESÃO GRAVE OU FATAL.

GUARDA ESTA FOLHA PARA REFERÊNCIA FUTURA.



AVISO:

PERIGO DE ASFIXIA

Peças pequenas. Necessária a montagem por adultos.



AVISO:

PARA EVITAR LESÃO GRAVE:

- É obrigatória a supervisão por adultos contínua.
- Utilizar apenas em áreas livres de obstruções.
- Não utilizar em degraus ou inclinações acentuadas.
- Não utilizar em ou perto de degraus, inclinações acentuadas ou superfícies elevadas ou instáveis.
- Manter afastado de piscinas ou outros cursos de água.
- Devem ser calçados sapatos durante a utilização.
- Apenas um utilizador.
- Atenção: crianças num movimento de balanço extremo.



AVISO:

RISCO DE QUEIMADURA

- Verifique sempre a temperatura do produto antes de deixar o seu filho brincar com o mesmo.
- Lembre-se de que o produto pode causar queimaduras.
- Esteja sempre ciente das condições climáticas e do sol e não assuma que o equipamento é seguro porque a temperatura do ar não está muito elevada.

INFORMAÇÕES DE SEGURANÇA:

- Necessária a supervisão de um adulto.
- Peso máximo do utilizador: 22,68 kg (50 lbs.). Limite 1 condutor.
- Transporte-o para uma zona interior e não utilize quando se se registarem temperaturas abaixo dos 0°C (32°F).

INSTRUÇÕES DE LIMPEZA

- Não mergulhe em água ou deite líquido directamente sobre a unidade.
- Use um pano humedecido.

Limpeza Geral:

- Use uma mistura 50/50 de vinagre branco e água.

INSTRUÇÕES DE ELIMINAÇÃO:

Recicle sempre que possível. A eliminação deve estar em conformidade com todas as regulações oficiais.

INSPECCIONE ESTE PRODUTO ANTES DE CADA UTILIZAÇÃO. APORTE BEM AS LIGAÇÕES E SUBSTITUA OS COMPONENTES DANIFICADOS OU DESGASTADOS. CONTACTE A STEP2 COMPANY PARA OBTER PEÇAS DE SUBSTITUIÇÃO.

VORGESEHEN FÜR KINDER AB 2-5 JAHREN.

BEACHTEN SIE FOLGENDE HINWEISE UND WARNUNGEN, UM DAS RISIKO ERNSTER ODER TÖDLICHER VERLETZUNGEN ZU MINDERN.

BEWAHREN SIE DIESE ANWEISUNGEN AUF.



WARNUNG:

ERSTICKUNGSGEFAHR

Kleine Teile. Zusammenbau durch Erwachsene erforderlich.



WARNUNG:

ZUR VERMEIDUNG SCHWERER VERLETZUNGEN

- Nur zur Benutzung unter ständiger Aufsicht von Erwachsenen.
- Nur in Bereichen verwenden, die frei von Hindernissen sind.
- Nicht auf Stufen oder steilen Gefällen verwenden. Nicht auf oder in der Nähe von Stufen, steilen Gefällen oder erhöhten oder unebenen Oberflächen verwenden.
- Von Becken oder anderen Gewässern fernhalten.
- Bei Gebrauch müssen Schuhe getragen werden.
- Immer nur einen Fahrer erlauben.
- Kinder vor extremen Schaukeln warnen.



WARNUNG:

VERBRENNUNGSGEFAHR

- Bevor Sie Ihre Kinder damit spielen lassen, stets die Temperatur des Produktes prüfen.
- Bei direkter Sonneneinstrahlung kann das Produkt Verbrennungen verursachen.
- Achten Sie stets auf die Sonneneinstrahlung und die Wetterbedingungen und gehen Sie nicht davon aus, dass die Benutzung des Produkts aufgrund einer niedrigen Lufttemperatur unbedenklich ist.

SICHERHEITSHINWEISE:

- Aufsicht durch Erwachsene erforderlich.
- Maximalgewicht des Kindes: 22,68 kg (50 lbs.). Maximal 1 Fahrer.
- Bei Temperaturen unter 0°C (32°) ins Haus bringen oder nicht benutzen.

REINIGUNGSANWEISUNGEN

- Nicht in Wasser eintauchen oder mit Spritzwasser in Kontakt bringen.
- Mit feuchtem Tuch abwischen.

Reinigung allgemein:

- Verwenden Sie eine 50/50 Mischung aus weißemessig und wasser.

ENTSORGUNGSANWEISUNGEN:

Bitte geben Sie das Produkt zum Recycling, wenn möglich. Gemäß allen behördlichen Vorschriften entsprechend entsorgen.

PRÜFEN SIE DIESES PRODUKT VOR JEDER VERWENDUNG. ZIEHEN SIE SCHRAUBVERBINDUNGEN FEST AN UND ERSETZEN SIE BESCHÄDIGTE ODER ABGENUTZTE TEILE. KONTAKTIEREN SIE STEP2 BEZÜGLICH ERSATZTEILEN.

中文

供年龄 2 - 5 周岁。

建议仅在沒有障碍物的室内环境中使用。阅读以下陈述和警告，减少严重或致命伤害发生的可能性。

保存本说明书以供日后参考。



警告：

窒息危险

小部件。要求成人组装。



警告：

避免严重伤害：

- 需要成人的不间断监督。
- 不要在对行人不安全的区域使用。
- 不要在台阶或陡峭使用倾斜。不要使用或附近的步骤，陡坡或凸起或不平整的表面。
- 远离游泳池或其他水体。
- 使用过程中必须穿鞋。
- 仅允许一名使用者。
- 提防儿童进行极端摇摆运动。



警告：

灼伤危险

- 让孩子在产品上玩耍之前，请始终检查产品的温度。
- 请记住，该产品可能会造成烫伤。
- 随时关注太阳与天气情况，请勿因为气温不高而认为游乐设施是安全的。

安全信息：

- 需成人监督。
- 儿童最大体重：每个座椅 50 磅（22.68 公斤）。限制：1 名儿童。
- 请勿过度拧紧螺钉，否则不能适当地紧固部件。
- 置于室内，或在温度低于 32° F (0° C) 时不使用。
- 请注意，螺钉设计用于刺穿塑料并形成自己的螺纹。

清洁指南

- 不要将其浸在水中或直接向部件上喷洒液体。
- 用湿布擦拭。

般清洁：

般清洁：白醋和水的50/50混合物。

处理指南：

如可能，请回收利用。处理时必须遵守所有的政府规章。

每次使用前检查本产品。固定连接处，并换掉破损和磨损的部件。联系 Step2 有限责任公司获取替换零件。

العربية

مكرسة لاستخدام الأطفال الذين تتراوح أعمارهم بين 2 - 5.

قم بمراجعة الملاحظات والتحذيرات التالية لتقليل إمكانية التعرض لإصابة خطيرة أو مميتة.

احتفظ بهذا الدليل للرجوع إليه في المستقبل .



تحذير:

خطر الاختناق

الأجزاء الصغيرة يجب تجميع المنتج بمعرفة شخص بالغ.



تحذير:

لتجنب الإصابات الخطرة:

يجب استخدام المنتج تحت إشراف البالغين على الدوام. لا تستخدم هذا المنتج في المناطق غير الآمنة للمشاة. لا تستخدم على الخطوات أو المنحدرات الحادة. لا تستخدم أو خطوات القريب، يميل الحاد أو أرفع أو الأسطح غير المستوية. لا تستخدم هذا المنتج بجوار حمامات السباحة أو أي مسطحات مائية أخرى. يجب ارتداء الأذنية أثناء استخدام هذا المنتج. يتسع لراكب واحد فقط. حذر الأطفال من هز الحصان بشدة عند اللعب.



تحذير:

خطر الحرق

تأكد دائمًا من حرارة المنتج قبل السماح للأطفالك باللعب عليه. تذكر أن المنتج قد تكون سيئًا في الإصابة بحروق. انتبه دائمًا للشمس وطروق الطقس، لا تفترض أن الجهاز آمن لأن درجة حرارة الهواء غير مرتفعة للغاية.

معلومات السلامة:

الإشراف على الأطفال في جميع الأوقات. أقصى وزن للمستخدم: 35 رطلاً (15,88 كجم) لكل طفل. الحصر: 1 طفل. لا تقطع في ربط المسامير اللولبية وإلا فلن تمسك الأجزاء ببعضها بشكل ملائم. لاحظ أنه تم تصميم المسامير اللولبية بحيث تخترق البلاستيك وتشكل السن اللولبي الخاص بها. احتفظ بالجهاز داخل المنزل أو لا تستخدمه إذا انخفضت درجة الحرارة عن 32° درجة فهرنهايت (صفر مئوية).

لا تضع المخاريط على المسارات، فقد تسبب في وقوع إصابات

إرشادات التنظيف:

المكونات الإلكترونية:

لا تقطع الوحدة في الماء أو ترش سائل عليها مباشرة. يمسح بقطعة قماش مبللة.

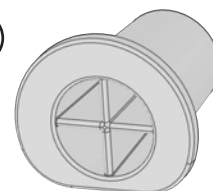
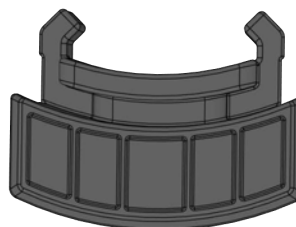
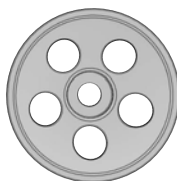
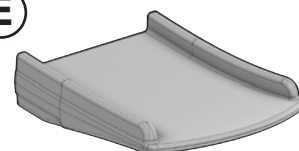
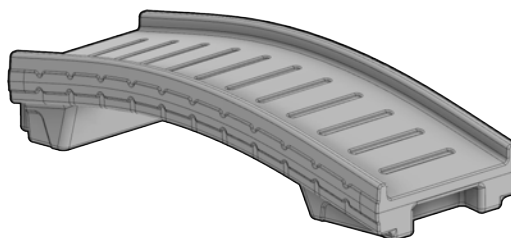
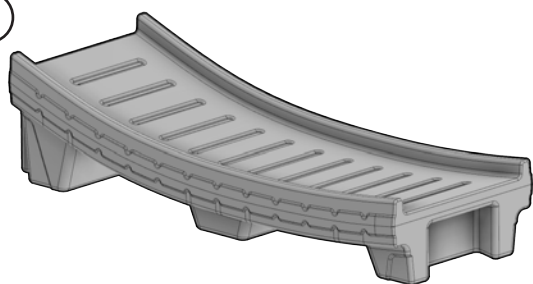
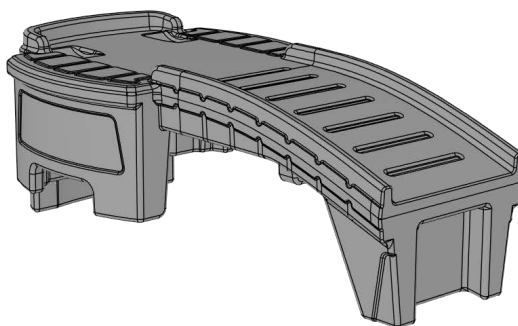
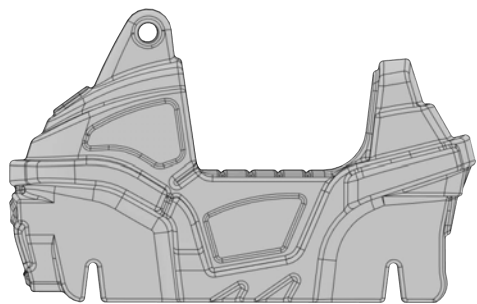
تنظيف بشكل عام:

استخدم مزيج 05/05 من الخل الأبيض والماء.

إرشادات التخلص من المنتج:

الرجاء إعادة التدوير إن أمكن. يجب أن تتوافق طريقة التخلص من المنتج مع كل القوانين الحكومية.

فحص المنتج قبل كل استخدام. اربط الوصلات بإحكام واستبدل المكونات لاستبدال الأجزاء التالفة أو البالية، اتصل بـ

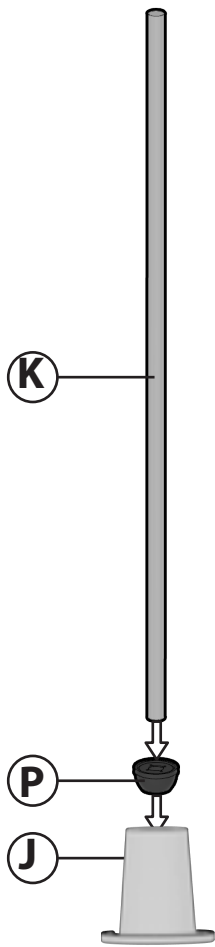


5/16" (7,94 mm)

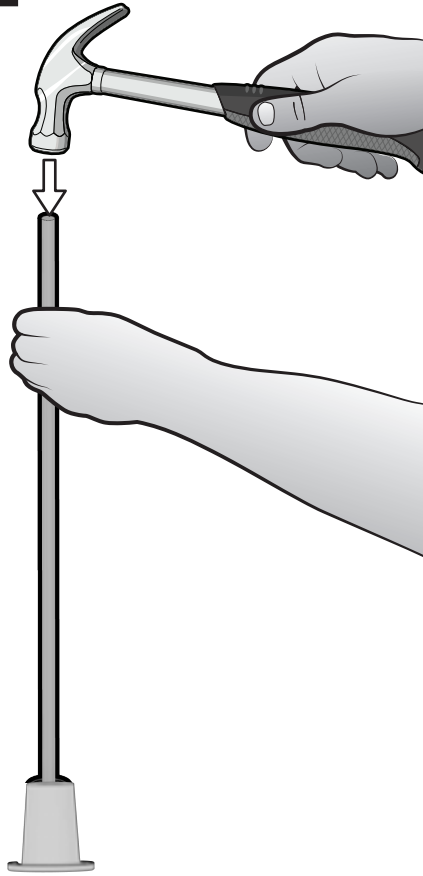
Required (NOT INCLUDED) / Requis (NON INCLUSES) / Componentes necesarios (NO INCLUIDAS) / Funziona con (NON INCLUSE) / Vereist (NIET MEEGELEVERD) / Necessário (NÃO INCLÚIDAS) / Wymagane (NIE DOŁĄCZONO) / Erforderlich (NICHT INBEGRIFFEN) / 需要 需要 (不包括) / ڏاڏايل وٽ ڪم ۾ وڌيڪ ڏيکاريل آهي.



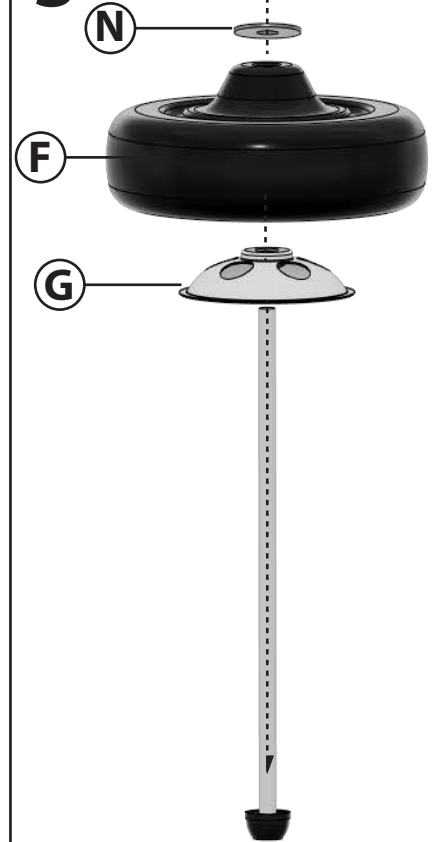
1



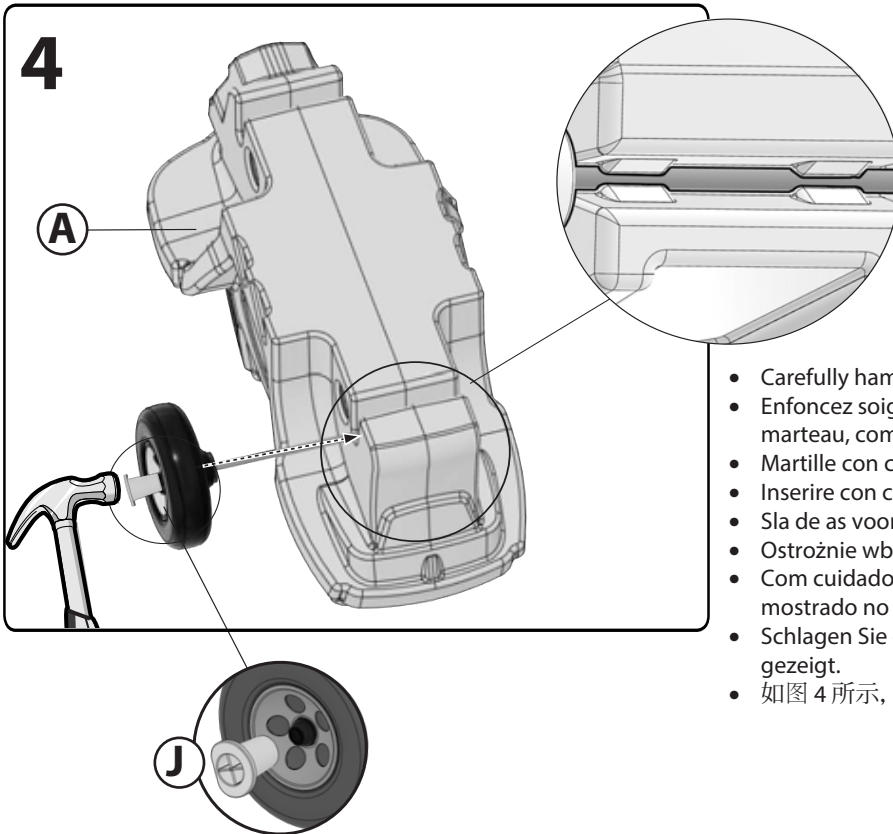
2



3

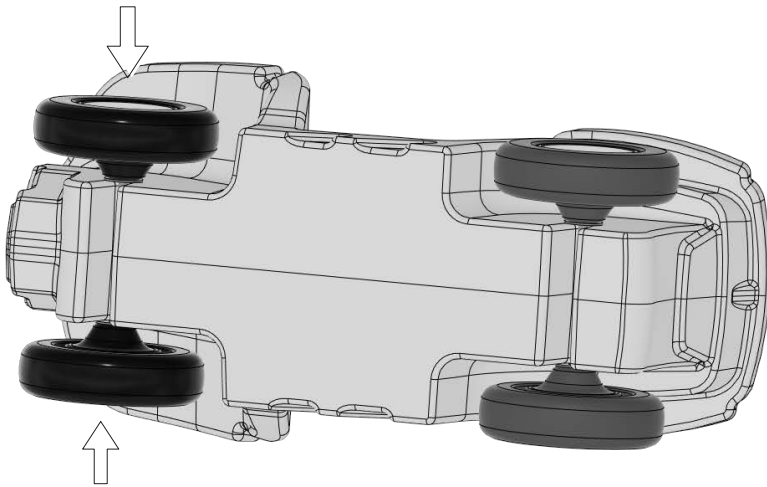
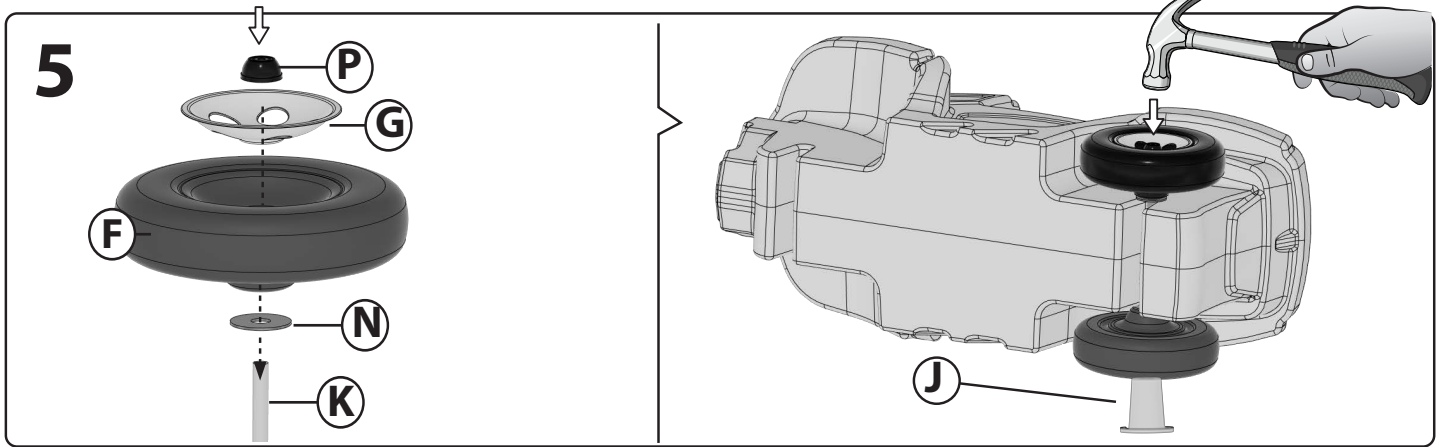


4



- Carefully hammer the Axle into the body as shown in step 4.
- Enfoncez soigneusement l'essieu dans la carrosserie à l'aide d'un marteau, comme indiqué à l'étape 4.
- Martille con cuidado el eje en el cuerpo como se muestra en el paso 4.
- Inserire con cautela l'asse nel corpo come mostrato nel passaggio 4.
- Sla de as voorzichtig in de carrosserie zoals weergegeven in stap 4.
- Ostrożnie wbij oś w korpus, tak jak pokazano w kroku 4.
- Com cuidado, bata no eixo e encaixe-o na carroçaria, conforme mostrado no passo 4.
- Schlagen Sie die Achse vorsichtig in den Korpus ein, wie in Schritt 4 gezeigt.
- 如图 4 所示，小心地将车轴敲入车身。

• قُم بَدَقِ المحور في الجسم بعناية كما هو موضح في الخطوة 4



Repeat steps 1-5 to other side.

Répétez les étapes 1-5 de l'autre côté.

Repita los pasos 1-5 en el otro lado.

Ripetere i passi 1-5 sull'altro lato.

Herhaal stap 1-5 aan de andere kant.

Repita os passos 1-5 para o outro lado.

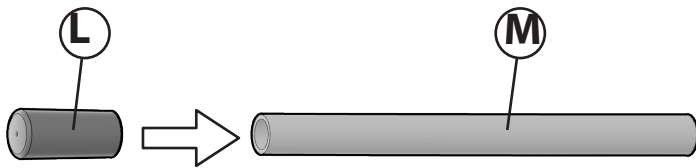
Powtórzyć kroki 1-5 z drugiej strony w przypadku.

Wiederholen Sie die Schritte 1-5 auf der anderen Seite.

在另一側重複步驟 1 和 5。

كرر الخطوات 1 و 5 من الطرف الآخر.

6



NOTE: It may be necessary to use soapy water to slide the grips (L) onto the extrusion (M).
REMARQUE: Il peut être nécessaire d'utiliser de l'eau savonneuse pour faire glisser les poignées (L) sur l'extrusion (M).

NOTA: Puede que sea necesario utilizar agua con jabón para deslizar las empuñaduras (L) sobre la extrusión (M).

NOTA: Potrebbe essere necessario utilizzare acqua saponata per far scorrere le impugnature (L) sul profilato (M).

OPMERKING: Het kan nodig zijn zeepsop te gebruiken om de grepen (L) op het extrusiestuk (M) te schuiven.

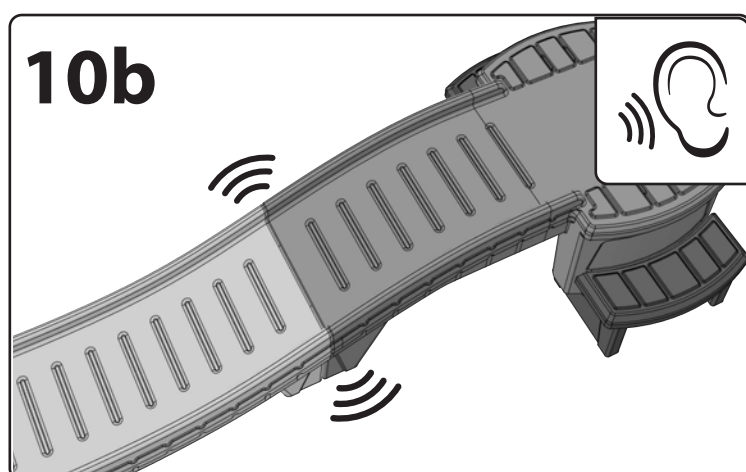
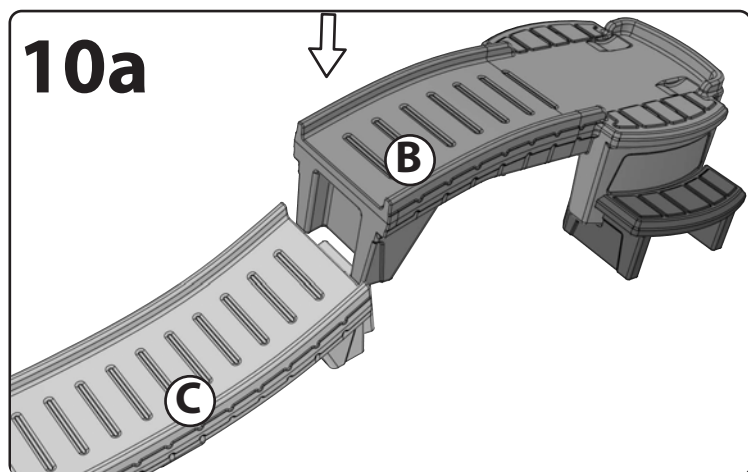
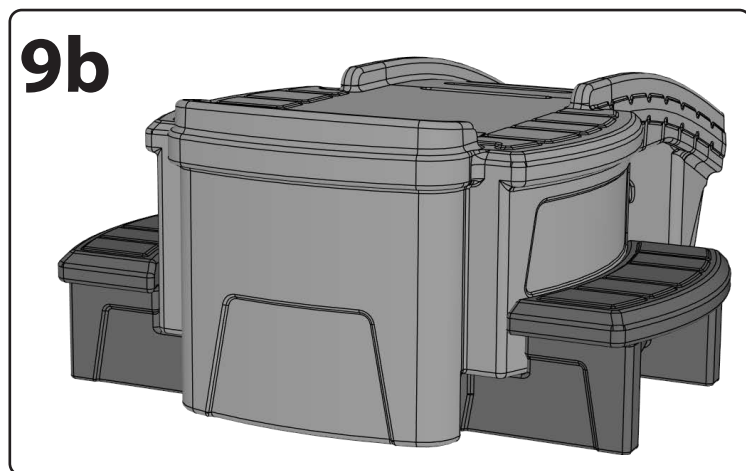
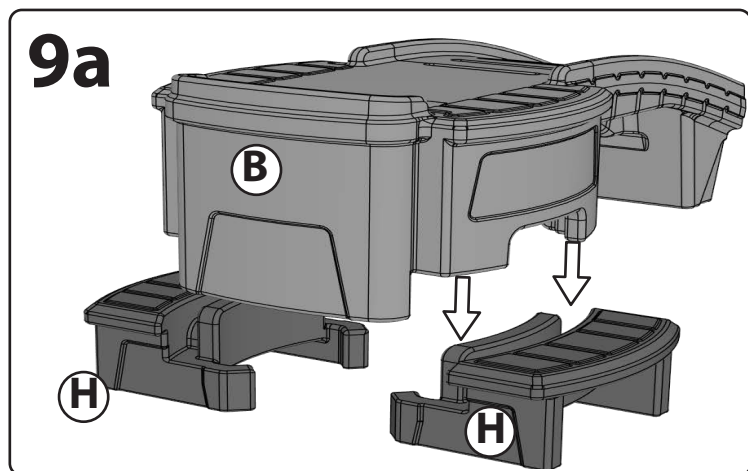
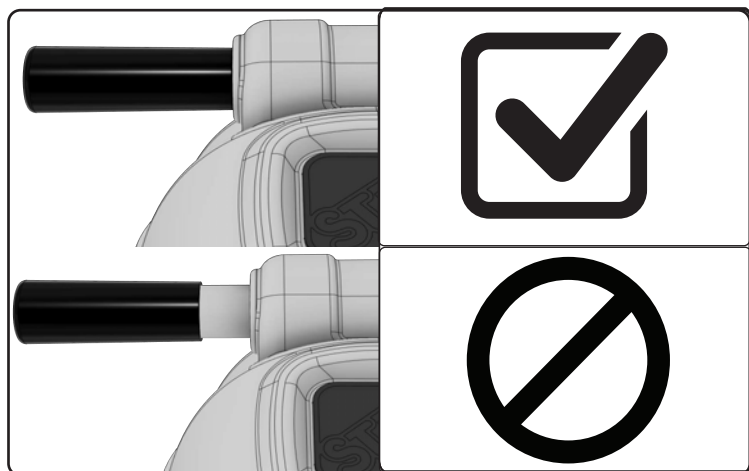
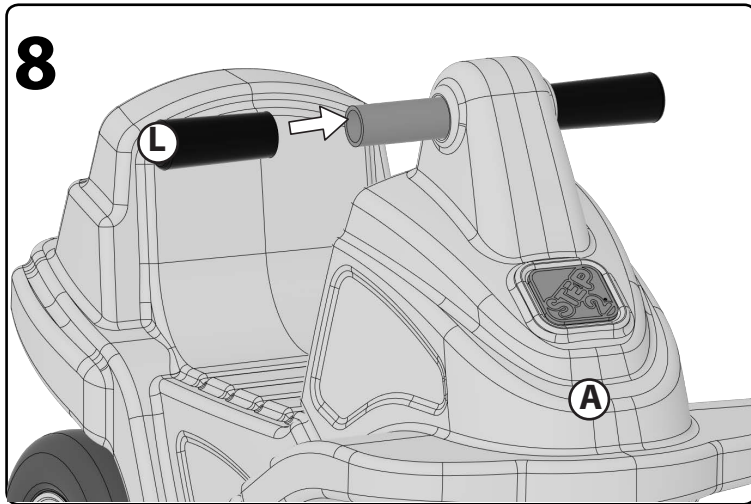
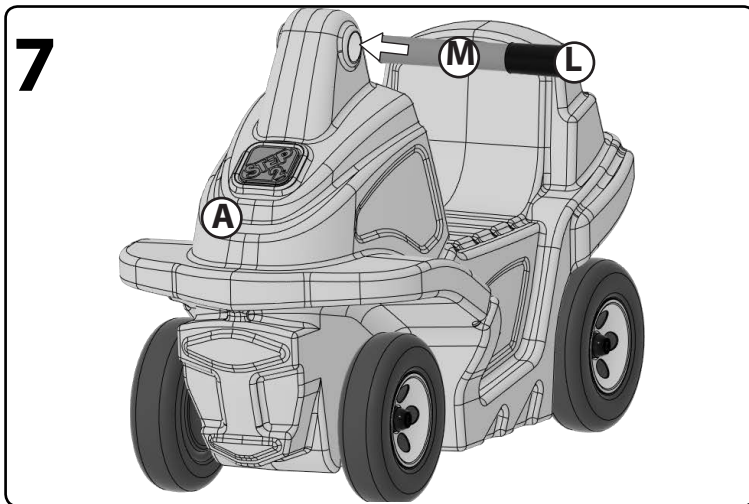
UWAGA: Do nasunięcia uchwytów (L) na profil (M) może być konieczne użycie wody z mydłem.

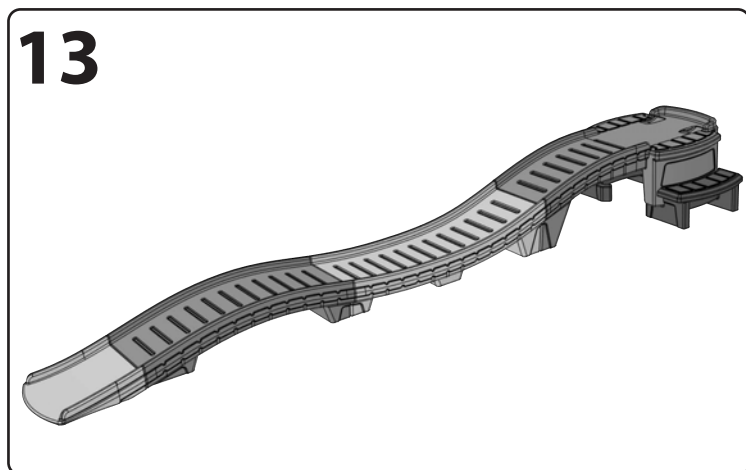
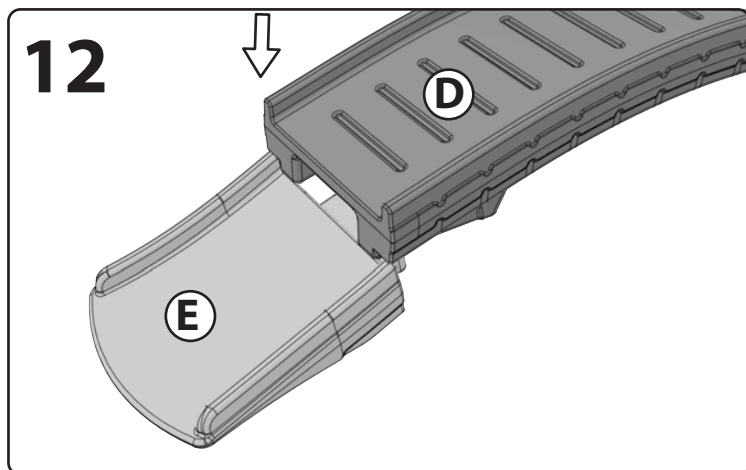
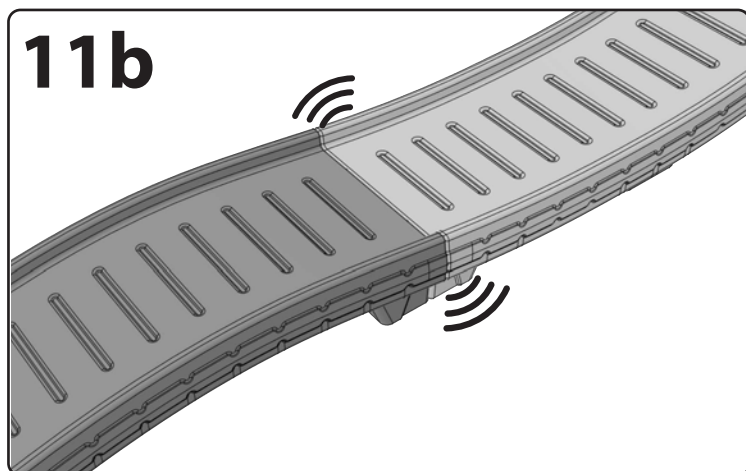
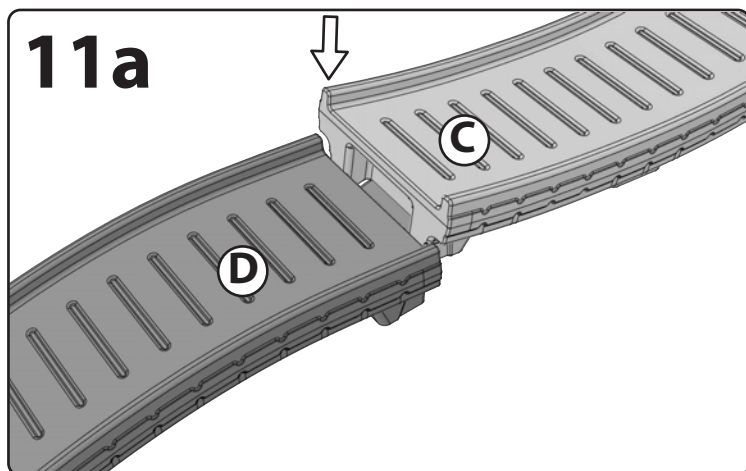
TENHA EM ATENÇÃO: Pode ser necessário usar água com sabão para deslizar as alças (L) na extrusão (M).

BITTE BEACHTEN: Es kann erforderlich sein, Seifenwasser zu verwenden, um die Griffe (L) auf das Profil (M) zu schieben.

请注意：可能需要使用肥皂水将夹具 (L) 滑到挤压件 (M) 上。

قد يكون من الضروري استخدام الماء والصابون لتحريك (L) على (M).





Decal Application: Application des décalcomanies: Colocación de los adhesivos: Applicazione delle decalcomanie: Plakplaatje aanbrengen:
 Aplicação da decalcomania: Umieszczanie naklejek: Aufbringen der klebefolien: 贴纸置放: وضع الملصق:

